



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Buix**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

| Nr. No. | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G  | A  | T | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
|---------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|----|----|---|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| 71      | C                               | NEUENSCHWANDER Léo                  | 214054                          | 09:41                | 87 | 52 | 1 |                      |   |   |   | 14:30                | 87      | 2   | 16:30                   | J1   |
| 28      | A                               | BOECHAT Nathan                      | 217150                          | 21:23                | 28 | 88 | 2 |                      |   |   |   | 18:17                | 88      | 2   | 20:17                   | B1   |
| 68      | G                               | FRIDEZ Lucas                        | 214056                          | 46:23                | 88 | 71 | 3 |                      |   |   |   | 21:51                | 87      | 2   | 23:51                   | J1   |
| 29      | G                               | BEURET Killian                      | 218861                          | 57:45                | 71 | 88 | 4 |                      |   |   |   | 53:37                | 28      | 2   | 55:37                   | B1   |
| 87      |                                 | ALTHAUS Jérémie                     | 216961                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 13      |                                 | MICHEL Mathéo                       | 215295                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 35      |                                 | OEUVRAY Oscar                       | 216087                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 88      |                                 | FRIDEZ Justin                       | 215182                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 18      |                                 | BIERI Julia                         | 218863                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 52      |                                 | HOSTETTLER Sami                     | 217145                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 26      |                                 | COURBAT Owen                        | 217289                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 24      |                                 | HOSTETTLER Fanye                    | 219746                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

|                                  |                           |
|----------------------------------|---------------------------|
| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga<br>Ligue/Lega |
| <b>CLUB 1</b>                    | <b>Buix</b>               |
| <b>CLUB 2</b>                    | <b>Courroux Wolfies</b>   |

|  |               |  |                   |
|--|---------------|--|-------------------|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo                           | <b>Buix</b>   | Date / Datum<br>Date / Data                        | <b>02.05.2021</b> |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio                         | <b>14:30</b>  | End / Ende<br>Fin / Fine                           | <b>16:22</b>      |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara        | <b>NVCT13</b> |  |                   |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | <b>X</b>      | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |                   |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                 |               | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |                   |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                       |               | Spectators / Zuschauer<br>Spettateurs / Spettatori | <b>1</b>          |

|                                   |   |                                   |
|-----------------------------------|---|-----------------------------------|
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess. | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma<br>Unterschrift |
| Time Keeper<br>Chronométrateur    | <b>217591</b> HOULMANN Didier                   |                                   |
| Official scorer<br>Marqueur       | <b>219059</b> CRAMATTE Léna                     |                                   |
| Referee 1<br>Arbitre 1            | <b>211205</b> GAGNEBIN Nathan                   |                                   |
| Referee 2<br>Arbitre 2            | <b>2215</b> SCHAFFNER Yves                      |                                   |
| Tech. Director<br>Directeur tech. |   |                                   |

|       |                                 |                                     |           |               |
|-------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------|---------------|
| COACH | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Signature | <b>209429</b> |
|       | <b>NICOU LIN Arnaud</b>         |                                     |           |               |

**2 Courroux Wolfies**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

| Nr. No. | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G  | A  | T | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
|---------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|----|----|---|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| 40      | C                               | KOTTELAT Noé                        | 214132                          | 13:05                | 99 |    | 1 |                      |   |   |   | 07:23                | 99      | 2   | 09:23                   | H    |
| 28      | A                               | MEYER Matthias                      | 216034                          | 22:42                | 78 | 88 | 2 |                      |   |   |   | 19:34                | 99      | 2   | 21:23                   | A    |
| 29      | G                               | WISLER Quentin                      | 216035                          | 26:12                | 88 | 69 | 3 |                      |   |   |   | 21:51                | 28      | 2   | 23:51                   | J1   |
| 7       | G                               | FERRARI Sevan                       | 216952                          | 29:59                | 89 | 88 | 4 |                      |   |   |   | 32:53                | 99      | 2   | 34:53                   | H    |
| 38      |                                 | BEURET Valentin                     | 218646                          | 55:42                | 99 | 40 | 5 |                      |   |   |   | 44:47                | 99      | 2   | 46:23                   | H    |
| 68      |                                 | EGGENSCHWILER Ewan                  | 217291                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   | 58:36                | 88      | 2   | 60:00                   | I    |
| 89      |                                 | FOLLY Léonard                       | 217829                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   | 60:00                | 99      | 2   | 60:00                   | V1   |
| 78      |                                 | DÜSHER Mathieux                     | 221069                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 99      |                                 | ROTTET Yohan                        | 214364                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 48      |                                 | SCHNEIDER Malo                      | 216037                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 88      |                                 | TARCHINI Noé                        | 212421                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 69      |                                 | LIECHTI Loïc                        | 218107                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

**RESULT**

|  |               |               |  |               |
|--|---------------|---------------|--|---------------|
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | <b>FINAL</b>  |               |  |               |
|  | <b>CLUB 1</b> | <b>CLUB 2</b> | <b>CLUB 1</b>  | <b>CLUB 2</b> |
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>1</b>      | <b>1</b>      | <b>4</b>   | <b>5</b>      |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>1</b>      | <b>3</b>      | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>Courroux Wolfies</b> |               |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>2</b>      | <b>1</b>      | CAPTAIN 1<br>Signature / Unterschrift / Firma                        |               |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.                           | <b>0</b>      | <b>0</b>      | CAPTAIN 2<br>Signature / Unterschrift / Firma                        |               |
| Penalty /<br>Rigori  | <b>0</b>      | <b>0</b>      |  |               |

|  |                                 |
|--|---------------------------------|
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb. |                                 |
| COACH  | Surname / Name<br>Nom / Cognome |
|  | <b>ROTTET Sylvie</b>            |

|       |                                 |                                     |           |              |
|-------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------|--------------|
| COACH | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Signature | <b>50105</b> |
|       | <b>ROTTET Sylvie</b>            |                                     |           |              |

|              |              |
|--------------|--------------|
| <b>TOTAL</b> | <b>4</b>     |
| TIME OUT     | <b>8 min</b> |

|              |               |
|--------------|---------------|
| <b>TOTAL</b> | <b>5</b>      |
| TIME OUT     | <b>14 min</b> |